

TECHNISCHE DATEN / TECHNICAL DATA / DONNÉES TECHNIQUES / DATI TECNICI / DATOS TÉCNICOS

Edelgasfüllung · inert gas filling · remplissage de gaz inerte · riempimento con gas inerte · relleno de gas inerte

DE Modell	EN Model	FR Modèle	IT Modello	ES Modelo	AX VISIO 10x32 WB
Vergrößerung	Magnification	Grossissement	Ingrandimento	Aumentos	10x
Wirksamer Objektiv-Ø	Effective objective lens diameter	Diamètre effectif de l'objectif	Diametro utile dell'obiettivo	Diámetro efectivo del objetivo	32 mm
Austrittspupillen-Ø	Exit pupil diameter	Diamètre de la pupille de sortie	Diametro della pupilla d'uscita	Diámetro de la pupila de salida	3.26 mm
Austrittspupillenabstand	Exit pupil distance	Distance de la pupille de sortie	Distanza della pupilla d'uscita	Distancia de la pupila de salida	17.8 mm
Sehfeld (m/1.000 m)	Field of view (m/1,000 m/ft/1,000 yds)	Champ de vision réel (m/1.000 m)	Campo visivo (m/1.000 m)	Campo de visión (m/1.000 m)	112 m/336 ft
Sehfeld (Grad)	Field of view (degrees)	Champ de vision réel (degrés)	Campo visivo (gradi)	Campo de visión (grados)	6.4°
Sehfeld für Brillenträger (Grad)	Field of view, eyeglass-wearers (degrees)	Champ de vision pour porteurs de lunettes (degrés)	Campo visivo con l'uso di occhiali (gradi)	Campo de visión para usuarios de gafas (grados)	6.4° (100%)
Augenseitiges Sehfeld (Grad)	Field of view, apparent (degrees)	Champ de vision apparent (degrés)	Campo visivo soggettivo (gradi)	Campo de visión, aparente (grados)	60°
Kürzeste Einstellentfernung	Shortest focusing distance	Distance min. de mise au point	Distanza minima per la messa a fuoco	Distancia mínima de enfoque	3 m/9.8 ft
Dioptrienausgleich links/rechts	Diopter adjustment left/right	Ajustement dioptrique gauche/droit	Compensazione diottrica sinistra/destra	Ajuste de dioptrías izquierda/derecha	-7/+5 dpt
Dioptrienkorrektur bei ∞	Diopter correction at ∞	Correction dioptrique à ∞	Compensazione diottrica di ∞	Corrección de dioptrías ∞	> 5 dpt
Pupillendistanz	Interpupillary distance	Distance interpupillaire	Distanza interpupillare	Distancia interpupilar	56-74 mm/2.2-2.9 in
Lichttransmission	Light transmission	Transmission de lumière	Trasmisione di luce	Transmisión de la luz	88%
Dämmerungszahl nach ISO 14132-1	Twilight factor based on ISO 14132-1	Indice crépusculaire (ISO 14132-1)	Valore crepuscolare secondo ISO 14132-1	Factor crepuscular según ISO 14132-1	17.9
Funktionstemperatur Elektronik	Functional temperature Electronics	Température de fonctionnement (composants électroniques)	Temperatura operativa Elettronica	Temperatura de funcionamiento, elementos electrónicos	-10/+50°C +14/+122°F
Funktionstemperatur Mechanik	Functional temperature Mechanics	Température de fonctionnement (composants mécaniques)	Temperatura operativa Meccanica	Temperatura de funcionamiento, elementos mecánicos	-25/+55°C -13/+131°F
Lagertemperatur	Storage temperature	Température de stockage	Temperatura di stoccaggio	Temperatura de almacenamiento	-30/+70°C -22/+158°F
IP Schutzklasse (ohne Zubehör)	IP protection class (without accessories)	Classe de protection IP (sans accessoires)	Classe di protezione IP (senza accessori)	Clase de protección IP (sin accesorios)	IP 67
Länge ca.*	Approx. length*	Longueur approx.*	Lunghezza approx.*	Longitud aprox.*	154 mm/6.1 in
Breite ca.**	Approx. width**	Largeur approx.**	Larghezza approx.**	Anchura aprox.**	137 mm/5.4 in
Höhe ca.**	Approx. height**	Hauteur approx.**	Altezza approx.**	Altura aprox.**	96 mm/3.8 in
Gewicht ca. (ohne Akku)	Approx. weight (without battery)	Poids approx. (sans batterie)	Peso appross. (senza batteria)	Peso aprox. (sin batería)	1.090 g/34.0 oz
Kameraauflösung (effektiv)	Camera resolution (effective)	Résolution de la caméra (effective)	Risoluzione della fotocamera (effettiva)	Resolución de la cámara (efectiva)	13 MP (4208x3120 px)
Videoauflösung (Aufnahme)	Video resolution (recording)	Résolution vidéo (enregistrement)	Risoluzione video (registrazione)	Resolución de vídeo (grabación)	640x480, HD 1280x720, Full HD 1920x1080 30/60 Hz
Videoauflösung (Streamen)	Video resolution (streaming)	Résolution vidéo (streaming)	Risoluzione video (streaming)	Resolución de vídeo (streaming)	640x480, HD 1280x720, Full HD 1920x1080 30 Hz
Akku	Battery	Pile	Batteria	Batería	Li-Ion 3000 mAh
Betriebsdauer Akku – Normalbetrieb	Battery operating time during normal operation	Autonomie de la batterie en utilisation normale	Durata della batteria durante normale utilizzo	Autonomía de la batería durante funcionamiento normal	15 h
Abschaltautomatik	Automatic switch-off timer	Désactivation automatique du réticule	Timer di disattivazione automatica	Temporizador de desconexión automática	configurable via app
Zusatzprogramm (App)	Add-on program (app)	Logiciel complémentaire (application)	Programma Add-on (app)	Programa de ayuda (app)	SWAROVSKI OPTIK Outdoor app, Merlin Bird ID, SWAROVSKI OPTIK Wildlife ID
Betriebssystem für App (ab Version)	Operating system for app (from version)	Système d'exploitation de l'application (version minimale requise)	Sistema operativo per l'app (da versione)	Sistema operativo para la aplicación (y versión mínima)	iOS: 16.0 Android: 10.0
Display	Display	Ecran	Display	Pantalla	1CoS, 1366x768 px, orange, 617 nm
Helligkeitsregelung	Brightness adjustment	Réglage de la luminosité	Regolazione luminosità	Ajuste automático del brillo	automatically 64 levels
Genauigkeit Kompass	Compass precision	Précision de la boussole	Precisione bussola	Precisión de la brújula	± 10°
Genauigkeit Neigung	Tilt precision	Précision de l'inclinaison	Precisione inclinazione	Precisión de inclinación	± 2.5°
Genauigkeit GPS	GPS precision	Précision du GPS	Precisione GPS	Precisión GPS	typ. 10 m
Schnittstelle	Interface	Interface	Interfaccia	Interfaz	Wi-Fi + Bluetooth Low Energy (BLE)
Wi-Fi-Standard	Wi-Fi standard	Norme Wi-Fi	Standard Wi-Fi	Estándar Wi-Fi	IEEE 802.11 b/g/n/ac
Wi-Fi Sicherheit	Wi-Fi security	Sécurité Wi-Fi	Sicurezza Wi-Fi	Seguridad Wi-Fi	WPA2-PSK
Reichweite Schnittstelle Bluetooth/Wi-Fi	Bluetooth/WiFi interface coverage	Portée de l'interface Bluetooth/Wi-Fi	Copertura interfaccia Bluetooth/Wi-Fi	Cobertura de la interfaz Bluetooth/Wi-Fi	5 m
Betriebssystem intern	Internal operating system	Système d'exploitation interne	Sistema operativo interno	Sistema operativo interno	Embedded Android
Updatemöglichkeit	Updates	Mises à jour	Aggiornamenti	Actualizaciones	Over the air
Interner Speicher (Video, Bilder)	Internal memory (videos, photos)	Mémoire interne (vidéos, photos)	Memoria interna (video, foto)	Memoria interna (vídeos, fotos)	max. 28 GB

\* Wert bei gesenkter Augenmuschel  
Value with eyecups twisted in  
Valeur avec bonnette oculaire abaissée  
Valore con conchiglie oculari girate all'interno  
Valor con las copas oculares enroscadas

\*\* bei Pupillendistanz 64 mm  
Dimensions at interpupillary distance of 64 mm (2.5 in)  
Dimensions à une distance interpupillaire de 64 mm  
Dimensioni con distanza tra le pupille di 64 mm  
Dimensiones a distancia interpupilar de 64 mm

W: Weitwinkel  
Wide angle  
Grand angle  
Grandangolare  
Gran angular  
B: Brillenträger  
Eyeglass wearers  
Porteurs de lunettes  
Portatori di occhiali  
Usuarios con gafas

Alle Angaben sind typische Werte. Änderungen in Ausführung und Lieferung sowie Druckfehler sind vorbehalten.  
All data are typical values. We reserve the right to make changes regarding design and delivery. We accept no liability for printing errors.  
Toutes les données sont des valeurs standard. Sous réserve de modifications ultérieures concernant la conception, la livraison et les erreurs d'impression.  
Tutti i dati riportati sono valori tipici. Con la riserva di apportare modifiche a modelli e forniture e salvo errori di stampa.  
Todos los datos están indicados en valores medios. Queda reservado el derecho a introducir modificaciones en diseño y entrega.  
No aceptamos responsabilidad alguna por errores de impresión.